

**Observaciones generales**

(General observations)

- La responsabilidad del usuario es la de mantener la calibración del equipo. El tiempo para los resultados de información en este documento se basa en las características de los equipos de operación y las buenas prácticas de uso de los mismos.  
(It is the responsibility of the user to maintain the calibration of the equipment. The time for the results of information in this document is based on the characteristics of the equipment and good use and practices.)

- Los resultados de la calibración son de carácter informativo.  
(The use of calibration is for informational purposes.)

- Los resultados y niveles de incertidumbre se expresan en términos de la calibración respectiva de los instrumentos de medición en la hoja 1.  
(The results and levels of uncertainty are expressed in terms of the calibration of the measuring instruments on page 1.)

- Los resultados se presentan en este documento en forma de patrones metrológicos.  
(The results are presented in this document in the form of metrological patterns.)

- La incertidumbre se expresa en términos de la ley de los errores, que asegura un nivel de confianza del 95%.  
(The uncertainty is expressed in terms of the law of errors, which ensures a confidence level of 95%.)

- La incertidumbre de medida se estima de acuerdo a la ISO 9001:2002 para la expresión de la incertidumbre en las mediciones.  
(The measurement uncertainty is estimated according to the ISO 9001:2002 for the expression of uncertainty in the measurements.)

**Descripción del método**

(Description of the method)

- La calibración se realiza en la medición de la longitud de onda de la luz roja.  
(The calibration is performed in the measurement of the wavelength of red light.)

- La repetibilidad se determina a partir de la incertidumbre de la medición. Se toma como muestra un total de 3 mediciones seleccionadas.  
(The repeatability is determined from the measurement uncertainty. A total of 3 measurements are taken as a sample.)

- En las mediciones digitales se determinan los resultados de la medición en 10 divisiones y en el analógico en 10 mediciones a 10 divisiones. En las mediciones de los instrumentos se toman como muestra 10 mediciones a 10 divisiones.  
(In digital measurements, the results of the measurement are determined in 10 divisions and in the analog in 10 measurements. In the measurements of the instruments, 10 measurements are taken as a sample at 10 divisions.)

- El equipo se calibra en un sistema de medición a las siguientes referencias: 1 in (1 in) y 1 in (1 in).  
(The equipment is calibrated in a measurement system at the following references: 1 in (1 in) and 1 in (1 in).)

- El equipo se calibra en un sistema de medición a las siguientes referencias: 1 in (1 in) y 1 in (1 in).  
(The equipment is calibrated in a measurement system at the following references: 1 in (1 in) and 1 in (1 in).)

